

DOSTAWCA USŁUG / SERVICE PROVIDER:

MIĘDZYNARODOWE TARGI POZNAŃSKIE sp. z o. o.
 POZNAŃ INTERNATIONAL FAIR Ltd.
 ul. Głogowska 14, 60-734 Poznań, Poland
 tel. +48 693 028 049
 Konto / Bank account: Bank Handlowy w Warszawie S.A. O/Poznań
 Płatnik VAT czynny / Active VAT Payer, NIP / Tax ID: 777-00-00-488
 Sąd Rejonowy Poznań – Nowe Miasto i Wilda w Poznaniu / Poznan District Court
 VIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego / 8th Division of National Court Register
 KRS / Registered number: 0000202703
 Kapitał zakładowy / Share capital: 42 310 200,00 PLN



Poznań, 22-24.06.2015

**ZAMÓWIENIE USŁUG DODATKOWYCH
 ADDITIONAL SERVICES**

termin nadsyłania zamówień
 order deadline **15.06.2015**

Dane do faktury / Invoice details:

Zgłaszający (pełna nazwa) / Applicant (full name):			
Ulica, nr / Street, no.:	Kod pocztowy / Postal code:	Miasto / City:	Województwo / District:
Kraj / Country:	Telefon / Phone:	Fax:	
Adres korespondencyjny (jeżeli inny niż wyżej podany) / Address for organizational issues (if different):		E-mail:	
		Internet:	
Właściciel lub dyrektor firmy (imię i nazwisko, stanowisko) Owner or manager of company (name, position):		Osoba do kontaktu (imię i nazwisko, telefon, e-mail) Contact person (name, mobile phone, e-mail):	
Wpis do Krajowego Rejestru Sądowego (KRS) lub Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej CEIDG) albo innego rejestru nr / Company registration no:		NIP / TAX ID / EU VAT ID:	
Data i miejsce/ date and place:			

Pawilon: 15 Pawilon No.: 15	Nr stoiska: Stand No.:
--	-----------------------------------

**ZAMAWIAMY NASTĘPUJĄCE USŁUGI:
 WE ORDER THE ADDITIONAL EQUIPMENT/SERVICES AS FOLLOWS:**

Lp.	Wyszczególnienie Specification	Jednostka miary Unit of measure	Cena netto w EUR* Net price in EUR*	Ilość Quantity	Data Date	Wartość Cost
01	TV 50" + statyw TV 50" + stand (pls specify height from floor to bottom of screen)	szt./ pc. (per event)	100,00			
02	CD MP3 CD MP3 (with USB access)	szt./ pc. (per event)	30,00			
03	Stolik koktajlowy Cocktail table + Bar stool	1 szt. / 1 pcs	35,00			

04	Krzesło Chair	1 szt. / 1 pcs	10,00			
05	Stół (80cmx80xcm) Table	1 szt. / 1 pcs	10,00			
06	Inne Other (please specify)					
* Ceny nie uwzględniają podatku od towarów i usług. * Prices do not include VAT.			RAZEM: TOTAL:			

Do zamówienia prosimy załączyć potwierdzenie przelewu zaliczki 100% wartości kosztu wykonania netto.** Brak zaliczki uniemożliwia realizację zamówienia.

Bank Handlowy w Warszawie S.A. O/Poznań, Plac Wolności 4, 61-738 Poznań
konto PLN : 37 1030 1247 0000 0000 5586 1201

To put the order in action you are requested to confirm the 100% deposit payment of the net total cost.** Sending in the order without the deposit payment shall not be considered as valid. Please settle the payment free of bank costs. The bank account is:

Bank Handlowy w Warszawie S.A. O/Poznań, Plac Wolności 4, 61-738 Poznań

IBAN: PL66 1030 1247 0000 0000 5586 1358

SWIFT : CITIPLPX

** Wpłata zaliczki zostanie zafakturowana przez MTP w przeciągu 7 dni od zarejestrowania wpłaty.

** The deposit paid by the Applicant's company will be credited to the service total cost.

.....
Miejsce i data / Place and date of signing

.....
Pieczęć zamawiającego / Entity's stamp

.....
Podpis osoby upoważnionej do reprezentowania zamawiającego /
The signature of person authorized to entity's representation